

## Dionisio da Silva Nunes

N.º 06-03-2017  
SUSANA CLARO

**De:** Susana Claro <susanaclaro@grupo-cimai.com>  
**Enviado:** segunda-feira, 6 de março de 2017 12:23  
**Para:** Divisão de Obras  
**Cc:** Dionisio da Silva Nunes; Carlos Rodrigues; Hugo Ramos  
**Assunto:** FW: Aquisição de Produtos para Tratamento de Água das Piscinas de Santo António das Areias e Portagem  
**Anexos:** ANEXO I.pdf; FT\_CIM CLOR 90 GRA\_PT.pdf; FT\_CIM INVERN\_PT.pdf; FT\_CIM PH MINUS L\_PT.pdf; FT\_CIM pH PLUS L\_PT.pdf; FT\_CIMAL LF\_PT.pdf; FT\_CIMAL TC\_PT.pdf; FT\_CIM CLORO LIQUIDO\_PT.pdf; FT\_FLOC CIM L\_PT.pdf; FT\_GERMICIM\_PT.pdf; FT\_HANDCIM PLUS\_PT.pdf; FT\_PASTILHAS REAGENTE DPD N\_1 FOTOMETRO\_PT.pdf; FT\_PASTILHAS REAGENTE PHENOL RED FOTOMETRO\_PT.pdf; FT\_PERLEX\_PT.pdf; PROPOSTA COMERCIAL.pdf

Exmos. Senhores,

Agradecemos desde já o vosso convite, pelo que, junto enviamos a nossa proposta, bem como, a documentação solicitada no vosso convite.

Gratos pela atenção dispensada, aguardamos o vosso feedback.

Melhores Cumprimentos | Best regards,

Susana Claro  
Serviços Administrativos | Administrative Services



Travessa de S. João, lt 110  
Serra Casal de Cambra  
2605-192 Belas

[opc@grupo-cimai.com](mailto:opc@grupo-cimai.com)  
[susana.claro@cimai.com](mailto:susana.claro@cimai.com)

Tel: 219 818 440  
Fax: 219 818 450

[website](#) | [map](#) | [email](#) | [facebook](#)

Este email e os seus arquivos associados são privados e confidenciais e são dirigidos exclusivamente ao seu destinatário. Se recebeu este email sem ser o destinatário do mesmo, pedimos que dê conhecimento ao seu emissor e proceda à sua eliminação. A distribuição por qualquer meio, do conteúdo deste email poderá ser penalizada conforme o previsto nas leis Portuguesas. Está proibido o uso para fins comerciais ou para incorporação em ficheiros automáticos, dos endereços do emissor e do receptor.

This mail and its attached files are confidential and are exclusively intended to their addressee. In case you may receive this mail not being its addressee, we beg you to let us know the error by reply and to proceed to delete it. The circulation by any mean of this mail could be penalised in accordance with the Portuguese legislation. The use of both the transmitter and the addressee's address with a commercial aim, or in order to be incorporated to automated files, is not authorised.

---

**De:** Dionisio da Silva Nunes [mailto:dionisio.nunes@cm-marvao.pt]  
**Enviada:** 24 de fevereiro de 2017 13:56  
**Cc:** Maria Soledade Almeida Pires <soledade.pires@cm-marvao.pt>  
**Assunto:** Aquisição de Produtos para Tratamento de Água das Piscinas de Santo António das Areias e Portagem

Faint header text, possibly a title or page number, mostly illegible due to fading.



Faint text or markings in the lower-left quadrant.

Faint text or markings in the center of the page.

Faint text or markings in the lower-right quadrant.

Ex. mos Senhores

Em conformidade com o despacho do Sr. Vice Presidente da Câmara datado de 24-02-2017, convida-se essa empresa a apresentar uma proposta para o procedimento de, " Aquisição de Produtos para Tratamento de Água das Piscinas de Santo António das Areias e Portagem durante o corrente ano ".

Para o efeito, remete-se as peças de procedimento onde se definem os termos a que obedece este procedimento.

Com os melhores cumprimentos.

O Assistente Técnico

Dionísio Nunes



### Divisão de Obras

Largo de Santa Maria | 7330-101 Marvão | Portugal  
Tel. +351 245 909 130 | Fax +351 245 993 526  
[www.cm-marvao.pt](http://www.cm-marvao.pt)



Adira às boas práticas ambientais, prefira a comunicação electrónica. Leia, responda, encaminhe, archive e classifique a sua informação. Antes de imprimir, pense no ambiente!

10/10/10

The first part of the document is a list of names and their corresponding numbers. The names are listed in a single column, and the numbers are listed in a second column. The names are:

Name	Number
John	1
James	2
Robert	3
William	4
Richard	5
Thomas	6
Charles	7
Henry	8
George	9
Edward	10
Joseph	11
Samuel	12
Benjamin	13
Moses	14
David	15
Michael	16
Christopher	17
Matthew	18
Anthony	19
Francis	20
Thomas	21
Richard	22
Charles	23
Henry	24
George	25
Edward	26
Joseph	27
Samuel	28
Benjamin	29
Moses	30
David	31
Michael	32
Christopher	33
Matthew	34
Anthony	35
Francis	36
Thomas	37
Richard	38
Charles	39
Henry	40
George	41
Edward	42
Joseph	43
Samuel	44
Benjamin	45
Moses	46
David	47
Michael	48
Christopher	49
Matthew	50
Anthony	51
Francis	52
Thomas	53
Richard	54
Charles	55
Henry	56
George	57
Edward	58
Joseph	59
Samuel	60
Benjamin	61
Moses	62
David	63
Michael	64
Christopher	65
Matthew	66
Anthony	67
Francis	68
Thomas	69
Richard	70
Charles	71
Henry	72
George	73
Edward	74
Joseph	75
Samuel	76
Benjamin	77
Moses	78
David	79
Michael	80
Christopher	81
Matthew	82
Anthony	83
Francis	84
Thomas	85
Richard	86
Charles	87
Henry	88
George	89
Edward	90
Joseph	91
Samuel	92
Benjamin	93
Moses	94
David	95
Michael	96
Christopher	97
Matthew	98
Anthony	99
Francis	100



CIMAI-ENGENHARIA E QUIMICA AVANÇADA,SA  
 Trav. São João, Lote 110, Serra do Casal de Cambra  
 2605-192BELAS  
 Telf:219818440/ Fax:219818450  
 Contribuinte:PT501872043  
 Capital Social: Euros 610 000,00  
 Reg. Cons. Sintra Mat. nº501872043



<b>ORÇAMENTO</b>			MUNICIPIO DE MARVÃO		
ORC-E11703-000004	Data	Cliente	LARGO DE SANTA MARIA		
	06/03/2017	00180			
Data validade	Referência				
06/06/2017					
Condição de pagamento	Prazo Entrega		7330 - 101		
Transf. 30 dias	3 dias		Portugal MARVÃO		

Exmos Senhores,  
 "AJUSTE DIRETO: 4/2017 – AQUISIÇÃO DE PRODUTOS PARA TRATAMENTO DE ÁGUA E LIMPEZA DAS PISCINAS DE SANTO ANTONIO DAS AREIAS E CENTRO DE LAZER DA "PORTAGEM"

Artigo	Descrição	Quantidade	P.U. s/IVA	Desc1	Prç Liq s/IVA	Mnt. Liq. s/IVA
01263	CIM CLOR 90 - 50 KG	900,000 KG	2,01	0,00	2,01	1 809,00
	Cloro para Piscinas					
00349	CIMAL LF - 20 KG	700,00 LI	0,49	0,00	0,49	343,00
	Algicida - Fungicida - Algicida para Tratamento de Águas em Piscinassem formação de Espuma.					
00354	CIMAL TC - 21 KG	120,00 LI	0,68	0,00	0,68	81,60
	Algicida Superconcentrado para Tratamento de Choque					
00406	CIM INVERN - 20KG	120,00 LI	1,10	0,00	1,10	132,00
	Tratamento de Inverno para piscinas.					
00367	FLOC CIM L - 21KG	660,00 LI	0,50	0,00	0,50	330,00
	Floculante para Piscinas.					
00391	CIM pH + L - 25KG	700,00 LI	0,46	0,00	0,46	322,00
	Produto para subir o pH de águas de piscinas					
00371	CIM pH - L - 25KG	120,00 LI	0,43	0,00	0,43	51,60
	Produto para baixar o pH de águas de piscinas					
00604	HANDCIM PLUS - 5 KG	60,00 LI	0,92	0,00	0,92	55,20
	Sabonete Líquido e Shampoo de Duche					
00526	PERLEX - 21 KG	120,00 LI	0,67	0,00	0,67	80,40
	Detergente, desengordurante e desinfetante à base de cloro					
2380	PASTILHAS DPD1 - CX 250 UN FOT	6 CX	9,25	0,00	9,25	55,50
	Pastilha para determinação colorimétrica e fotométrica de oxidantes (Cloro, Bromo, Ozono, Dióxido de Cloro)					

Administração

Pedro Mesquita

Direção Comercial

Carlos Rodrigues



Website: <http://www.grupo-cimai.com>

CIMAI,  
 ENGENHARIA E  
 QUIMICA  
 AVANÇADA, S.A.

Assinado eletronicamente por CIMAI ENGENHARIA E QUIMICA AVANÇADA, S.A.  
 DN: c=PT, ou=Certificação Pública, CN=Assinar Documentos  
 Impressão eletrónica, em conformidade com o artigo 11.º do Decreto-Lei n.º 139/2001, de 22 de Maio, e o artigo 1.º do Decreto-Lei n.º 553/2003, de 17 de Junho.  
 CASAL DA CAMBRA, TRAVESSA 5, IC240 NOR, 2605-192 BELAS  
 2605-192, ass=Assinar Documentos, ou=CIMAI ENGENHARIA E QUIMICA AVANÇADA, S.A., CN=CIMAI ENGENHARIA E QUIMICA AVANÇADA, S.A.  
 email=gestao@grupo-cimai.com  
 Dado: 2017.03.09 10:50:40 Z

CIMAI-ENGENHARIA E QUIMICA AVANÇADA,SA  
 Trav. São João, Lote 110,Serra do Casal de Cambra  
 2605-192BELAS  
 Telf:219818440/ Fax:219818450  
 Contribuinte:PT501872043  
 Capital Social: Euros 610 000,00  
 Reg. Cons. Sintra Mat. nº501872043



ORÇAMENTO				
ORC-E11703-000004	Data	Cliente	MUNICIPIO DE MARVÃO	
	06/03/2017	00180	LARGO DE SANTA MARIA	
Data validade	Referência			
06/06/2017				
Condição de pagamento	Prazo Entrega		7330 - 101	
Transf. 30 dias	3 dias		Portugal MARVÃO	

Exmos Senhores,  
 "AJUSTE DIRETO: 4/2017 – AQUISIÇÃO DE PRODUTOS PARA TRATAMENTO DE ÁGUA E LIMPEZA DAS PISCINAS DE SANTO ANTONIO DAS AREIAS E CENTRO DE LAZER DA PORTAGEM"

Artigo	Descrição	Quantidade	P.U. s/IVA	Desc1	Prç Liq s/IVA	Mnt. Liq s/IVA
Report						3 260,30
02384	PASTILHAS PH RED - CX 250 FOT	3 CX	9,25	0,00	9,25	27,75
	Pastilha para determinação fotométrica de valores de pH.					
00422	GERMICIM - 20 KG	90,00 LI	0,99	0,00	0,99	89,10
	Desinfetante e bactericida. Lava, Desinfeta e Desodoriza.					
01360	CLORO LIQUIDO - 25 KG	400,000 KG	0,38	0,00	0,38	152,00
	Desinfetante para águas de piscinas e de consumo humano					

Aos nossos preços acresce o IVA à taxa legal em vigor

O valor da nossa proposta é de 3.529,15€ (Três Mil Quinhentos e Vinte e Nove Euros e Quinze Cêntimos), acrescidos de IVA à taxa legal em vigor.

O valor do IVA referente à nossa proposta é de 811,70€ (Oitocentos e Onze Euros e Setenta Cêntimos), atualmente à taxa de 23%.

O valor global da nossa proposta é de 4.340,85€ (Quatro Mil Trezentos e Quarenta Euros e Oitenta e Cinco Cêntimos), já com IVA incluído.

Administração

Pedro Mesquita

Direção Comercial

Carlos Rodrigues

Website: <http://www.grupo-cimai.com>



CIMAI-ENGENHARIA E QUIMICA AVANÇADA,SA  
 Trav. São João, Lote 110,Serra do Casal de Cambra  
 2605-192BELAS  
 Telf:219818440/ Fax:219818450  
 Contribuinte:PT501872043  
 Capital Social: Euros 610 000,00  
 Reg. Cons. Sintra Mat. nº501872043



**ORÇAMENTO**

ORC-E11703-000004      Data      Cliente  
    06/03/2017      00180  
 Data validade      Referência  
 06/06/2017  
 Condição de pagamento      Prazo Entrega  
 Transf. 30 dias      3 dias

MUNICIPIO DE MARVÃO  
 LARGO DE SANTA MARIA

7330 - 101  
 Portugal      MARVÃO

Base IVA	Taxa	Montante IVA
3 529,15	23,00	811,70
<small>Continente / Normal</small>		

O valor global da nossa proposta é de 4 340,85 EUR (Quatro Mil e Trezentos e Quarenta euros e Oitenta e Cinco centimos) já com o valor do IVA incluído,

Cientes de que esta proposta despertará o vosso interesse, ficamos a aguardar com expectativa as vossas prezadas notícias.

Sem outro assunto de momento, subscrevemo-nos com elevada estima e consideração.

Atentamente,

Administração

Pedro Mesquita

Direção Comercial

Carlos Rodrigues

Total linhas S/tx.	3 529,15 EUR
Desp /Desc.	0,00
<b>Total s/IVA</b>	<b>3 529,15 EUR</b>
Montante IVA	811,70
<b>Total c/IVA</b>	<b>4 340,85 EUR</b>

Website: <http://www.grupo-cimai.com>



1  
2  
3  
4  
5





## **ANEXO I**

(a que se refere a alínea a) do n.º 1 do artigo 57.º do CCP, alterado pelo DL n.º 149/12 de 12/7)

1 – Pedro Daniel da Silva Mesquita, titular do cartão do cidadão n.º 07752172, residente na Rua do Lago, n.º 8, 3.º andar, 2605-334 Belas, na qualidade de representante legal da CIMAI – ENGENHARIA E QUÍMICA AVANÇADA, S.A., com o número de Identificação fiscal 501872043, com sede na Travessa de São João, lote 110, Serra do Casal de Cambra, 2605-308 Belas, tendo tomado inteiro e perfeito conhecimento do caderno de encargos relativo à execução do contrato a celebrar na sequência do procedimento do “AJUSTE DIRETO: 4/2017 – AQUISIÇÃO DE PRODUTOS PARA TRATAMENTO DE ÁGUA E LIMPEZA DAS PISCINAS DE SANTO ANTONIO DAS AREIAS E CENTRO DE LAZER DA PORTAGEM”, declara sob compromisso de honra, que a sua representada se obriga a executar o referido contrato em conformidade com o conteúdo do mencionado caderno de encargos, relativamente ao qual declara aceitar, sem reservas todas as suas cláusulas.

2 – Declara também que executará o referido contrato nos termos previstos nos seguintes documentos, que se junta em anexo:

- a) Proposta Comercial
- b) Fichas Técnicas

3 – Declara ainda que renuncia a foro especial e se submete, em tudo o que respeitar à execução do referido contrato, ao disposto na legislação portuguesa aplicável.

4 – Mais declara, sob compromisso de honra, que:

- a) Não se encontra em estado de insolvência, em fase de liquidação, dissolução ou cessação de atividade, sujeita a qualquer meio preventivo de liquidação de patrimónios ou em qualquer situação análoga, nem tem o respetivo processo pendente;
- b) Não foi condenado por sentença transitada em julgado por qualquer crime que afete a sua honorabilidade profissional, ou os titulares dos seus órgãos sociais de administração, direção ou gerência não foram condenados por qualquer crime que afete a sua honorabilidade profissional;

- c) Não foi objeto de aplicação da sanção administrativa por falta grave em matéria profissional, ou os seus órgãos sociais de administração, direção ou gerência não foram objeto de aplicação de sanção administrativa por falta grave em matéria profissional.
- d) Tem a sua situação regularizada relativamente a contribuições para a segurança social em Portugal;
- e) Tem a sua situação regularizada relativamente a impostos devidos em Portugal;
- f) Não foi objeto de aplicação da sanção acessória prevista na alínea e) do n.º 1 do artigo 21º do Decreto-Lei n.º 433/82, de 27 de Outubro, no artigo 45º da Lei n.º 18/2003, de 11 de Junho, e no n.º 1 do artigo 460º do Código dos Contratos Públicos;
- g) Não foi objeto de aplicação da sanção acessória prevista na alínea b) do n.º 1 do artigo 627.º do Código do Trabalho.
- h) Não foi objeto de aplicação, há menos de (2) dois anos, de sanção administrativa ou judicial pela utilização ao seu serviço de mão-de-obra legalmente sujeita ao pagamento de impostos e contribuições para a Segurança Social não declarada nos termos das normas que imponham essa obrigação em Portugal;
- i) Não foi condenado por sentença transitada em julgado por algum dos seguintes crimes:
  - i. Participação em atividades de uma organização criminosa, tal como definida no n.º 1 do artigo 2º da Ação Comum n.º 98/773/JAI, do Conselho;
  - ii. Corrupção, na aceção do artigo 3º do Ato do Conselho de 26 de Maio de 1997 e do n.º 1 do artigo 3º da Ação Comum n.º 98/742/JAI, do Conselho;
  - iii. Fraude, na aceção do artigo 1.º da Convenção relativa à Protecção dos Interesses Financeiros das Comunidades Europeias;
  - iv. Branqueamento de capitais, na aceção do artigo 1º da Diretiva n.º 91/308/CEE, do Conselho, de 10 de Junho, relativa à prevenção da utilização do sistema financeiro para efeitos de branqueamento de capitais;
- j) Não prestou, a qualquer título, direta ou indiretamente, assessoria ou apoio técnico na preparação e elaboração das peças do procedimento que lhe confira vantagem que falseie as condições normais de concorrência.

5 - O declarante tem pleno conhecimento de que a prestação de falsas declarações implica, consoante o caso, a exclusão da proposta apresentada ou a caducidade da adjudicação que eventualmente sobre ela recaia e constitui contra-ordenação muito grave, nos termos do artigo 456º do Código dos Contratos Públicos, a qual pode determinar a aplicação da sanção acessória de privação do direito de participar, como candidato, como concorrente ou como

membro de agrupamento candidato ou concorrente em qualquer procedimento adotado para a formação de contratos públicos, sem prejuízo da participação à entidade competente para efeitos de procedimento criminal.

6 – Quando a entidade adjudicante o solicitar, o concorrente obriga-se, nos termos do disposto no artigo 81º do Código dos Contratos Públicos, a apresentar a declaração que constitui o anexo II do referido Código, bem como os documentos comprovativos de que se encontra nas b), d), e) e i) do nº 4 desta declaração.

7 – O declarante tem ainda pleno conhecimento de que a não apresentação dos documentos solicitados nos termos do número anterior, por motivo que lhe seja imputável determina a caducidade da adjudicação que eventualmente recaia sobre a proposta apresentada e constitui contra-ordenação muito grave, nos termos do artigo 456º do Código dos Contratos Públicos, a qual pode determinar a aplicação da sanção acessória de privação do direito de participar, como candidato, como concorrente ou como membro de agrupamento candidato ou concorrente, em qualquer procedimento adotado para a formação de contratos públicos, sem prejuízo da participação à entidade competente para efeitos de procedimento criminal.



Pedro Daniel da Silva Mesquita  
(Administrador)

Lisboa, 3 de Março de 2017